

ONE MAN SHOW À METZERVISSE

Dîner-spectacle : Le zéroisième degré



Dans le cadre du Festival de Théâtre de la Canner 2014, les vendredi 18 et samedi 19 juillet prochain à partir de 20 h, le théâtre de Nihil Nihil et l'association Metzervisse, village lorrain proposent un dîner-spectacle à la grange de MVL, avec, cette année, « Le zéroisième degré » avec Fabrice Colombero au programme.

Fabrice Colombero, comédien aux talents multiples, véritable clown scénique, a choisi cette fois Félix Lobo pour coécrire un one man show irrésistible de drôleries et de péripéties scénique, un ressort en guise de colonne vertébrale, de la pâte à modeler à la place du visage, et un cœur de gosse à la place du cerveau. Ça sketche, ça bouge, ça rebondit, ça chante, ça tendresse, avec un style d'humour encore jamais osé auparavant. L'acteur définit le « zéroisième degré » comme « l'humour qui ne fait pas réagir mais qui procure un énorme bien être intérieur. Le spectateur ne se rend absolument pas compte. »

En gros, c'est un peu comme si Audiard rendait hommage aux Monty Pythons en écrivant pour un De Funès qui serait devenu fan de Benny Hill, et que Dany Boon était venu rendre la sauce plus Pierre Richardienne.

Humour, bonne humeur, bon repas et bonne ambiance seront au rendez vous de ces deux soirées... La formule dîner et spectacle, avec menu traditionnel, est proposée à 27€ par personne. Réservation et renseignements 06 88 92 93 42 ou village.lorrain@yahoo.fr ; Date limite de réservation : lundi 16 juillet. Plus de détails sur le site du groupe : www.theatredenihilnihil.com

Photo DR

VIE SCOLAIRE À RURANGE-LÈS-THONVILLE

Voyage autour du monde



L'école élémentaire a terminé son année scolaire par une fête, donnée dans la salle polyvalente de Rurange-lès-Thionville. Le thème, Voyage autour du monde, a été illustré par des saynètes et des chansons. L'Italie, le Pôle Nord, Paris, l'Amérique faisaient partie des endroits visités. Les parents sont venus très nombreux découvrir les talents de leur progéniture. Un grand final en chansons, rassemblant tous les enfants, a donné l'occasion de souhaiter de bonnes vacances à tout le monde.

Photo RL

URGENCES

Samu 18

Tous secteurs : aide médicale urgente (tél. 15).

Sapeurs-pompiers

Tous secteurs : tél. 18.

Gendarmeries

Guénange : boulevard du Pont

(tél. 03 82 82 64 27).

Metzervisse : rue des Romains (tél. 03 82 56 80 70).

Ambulances

Guénange : Guénange ambulances (tél. 03 82 50 21 29 ou 06 84 71 55 82).

Metzervisse : Moselle Ambulances (tél. 03 82 51 04 63).

EN IMAGES

Une année en revue



DISTROFF. Le périscolaire de Distroff a présenté aux familles et aux enfants un diaporama retraçant les meilleurs moments de l'année écoulée passés sous la direction d'Alice, entourée de Céline, Michou, Véronique, Alice et Blandine, les animatrices. Et c'est non sans un brin de curiosité, d'étonnement et d'émotion que tous ont revécu, au travers des photos et petits films, les activités ponctuelles, les ateliers de bricolage, de jardinage et de cuisine et les fêtes traditionnelles et les sorties qui ont jalonné l'année scolaire écoulée du périscolaire où cent trente-cinq enfants étaient inscrits.

La fête du jambon résiste au temps



VALMESTROFF. « Ce n'est pas une année qui restera dans les annales, mais on s'en est sorti, heureusement le bilan est quand même positif ! » C'est par ces mots de soulagement que Jean Zordan, président de l'association Festi-Va de Valmestroff, a dressé le bilan de la fête du jambon qui a drainé de très nombreux amateurs au village. C'est aussi une récompense pour la quinzaine de bénévoles qui avaient tout mis en œuvre pour que la journée soit une réussite. Les quinze jambons de pays servis ce jour, étaient le résultat de six mois de préparation, salaison et fumage jusqu'à la bonne maturation, pour arriver à ce goût si apprécié. Les gourmets et les gourmands ne s'en privent pas et font honneur chaque année à cette spécialité élaborée toujours selon la même recette, qui fait mouche.

Côté animation, le duo R'Joyeux a délaissé son emplacement extérieur pour animer la fête dans la salle polyvalente ; poneys et maquillage, valeurs sûres, ont attiré leur public très heureux de faire une promenade, à poney ou de repartir avec un visage joliment grimé.

Nouveau comité à Sports et Loisirs



STUCKANGE. Sports et loisirs a constitué son nouveau comité. Présidente Éveline Kill ; vice-présidente Danièle Py ; secrétaire Annie De Mas assistée de Nelly Bouches ; trésorière Gisèle Sanviti assistée de Nicole Schroeder ; assesseurs : Bernadette Jung, Patricia Bourgeois, Chantal Reiter, Hélène Bémer, Chantal Bremec, Rebecca Cecchini ainsi que trois nouvelles élues, Nicole Nillès, Corine Antoine et Anna Jacob. La première décision du comité a été de lancer pour la rentrée une activité rumba-danse.

METZERVISSE

Cyclo grandeur nature pour les scolaires

À Metzervisse, c'est à la force du jarret que l'on découvre le monde en apprenant au passage à maîtriser le deux-roues qui vous transporte. Une sortie nature a clos le projet vélo conduit depuis le printemps par les primaires.

La sortie cyclo de fin d'année a mis fin au projet vélo qui avait débuté début mai pour les classes de CM1 et CM2 de Virginie Martin-Marcos et Angélique Claude, du groupe scolaire Jean-Moulin de Metzervisse.

Après un apprentissage sur plusieurs séances dans la cour afin de développer l'adresse, maîtriser le freinage, le passage des vitesses, la progression en groupes, le respect des règles de sécurité, une première sortie dans le village a eu pour objectif de mettre en pratique en situation réelle tout ce qui avait été abordé. Une deuxième sortie, jusqu'à l'école Saint-Mathieu de Guénange a fait travailler l'endurance et a préparé la dernière et grande sortie : passage par Distroff, Stuckange, Bertrange, bois de Guénange et Guénange, soit 24 km.

Les gendarmes de Metzervisse étaient présents aux endroits dangereux : ronds-points, traversée de Guénange en plus des deux voitures-balais roulées par des parents.

Chaque sortie s'est faite par groupes de niveau de six à huit enfants encadrés par deux adultes agréés par une formation théorique et pratique dispensée par Hubert Guth, conseiller pédagogique.

La dernière sortie était identique à la précédente jusqu'à Guénange puis les groupes sont passés par Basse-Guénange sur la véloroute Charles le Téméraire, empruntée jusqu'à Thionville. La police municipale a aidé à traverser le rond-point et les classes ont rejoint la piste cyclable à Yutz.

Après le pique-nique au parc de Yutz à côté du stade, – la mairie avait gentiment ouvert les toilettes du stade de rugby



Tout a été mis en œuvre pour sécuriser au maximum la randonnée cyclo des CM1 et CM2.

Photo RL

–, tout le monde est reparti par la piste cyclable jusqu'à Basse-Ham, Basse-Ham Saint-Louis,

le bois vers Kuntzig. Un dernier arrêt goûter s'est déroulé à l'école de Kuntzig et, dernière

épreuve, le retour à l'école s'est fait par... Distroff et sa fameuse côte !

LUTTANGE

Il en faut peu pour être heureux....



Photo RL

Et voilà c'est sous des airs de chansonnettes que l'école primaire a terminé l'année scolaire sous le regard attentif des parents. En passant également par des chants allemands et, tous ont pu montrer leur savoir-faire sous forme de danse moderne, de petits sketchs pour les plus grands. Et comme le veut la tradition, les élèves de CM2 ont offert un présent à leur maîtresse. Tout le monde était convié à la kermesse scolaire organisée par l'association des parents d'élèves pour achever cette belle après-midi sans pluie.

BOUSSE

Les époux Dodeler fêtent leurs noces de palissandre

Souffler soixante-cinq bougies sur le gâteau anniversaire d'une vie de couple est un événement important. C'est le cas pour Irène et Christian Dodeler.

« Depuis nos noces d'or, rien n'est changé, pas de divorce en vue car nous nous aimons toujours autant et nous espérons être aussi heureux le plus longtemps possible » déclare Irène Dodeler qui fête joyeusement ses noces de palissandre avec Christian, son époux. Si ce dernier a vu le jour le 29 mai 1929 à Homécourt, Irène Dal Cappello est née le 21 octobre 1930 à Jœuf. Suite à un coup de foudre survenu pour Pâques en 1947, c'est le 2 juillet 1949 à Jœuf, que le couple se passait l'anneau. Une union qui a vu naître trois filles qui ont donné au couple la joie de cajoler quatre petits-enfants et trois arrière-petits-fils.

Si le couple a fait carrière aux établissements De Wendel, puis à la Centrale de Richemont, il n'en est pas resté pour autant les deux pieds dans le même sabot. En effet, Christian, trésorier dans l'âme, s'est investi au sein de bon nombre d'associations locales, avant de mettre la pédale douce, tout en continuant à pratiquer la menuiserie en dilettante. Quant à Irène, toujours aussi fringante, elle assure encore la fonction de vice-présidente du club de l'Amitié local, et



Ambiance et émotion étaient de la fête pour les noces de palissandre des époux Dodeler.

Photo RL

va jusqu'à en être le disc-jockey pour toutes les animations du club.

Si lors de leurs noces d'or, Irène et Christian s'étaient offerts une croisière assez mémorable à bord du Norway, ils ont depuis vaillamment continué à sillonner les mers depuis les fjords nordiques, la Baltique, le Danube et la Grèce, tout en espérant pouvoir encore voguer le plus possible.

Pour l'heure, les époux Dodeler ont dignement fêté ce long parcours commun, entourés par le cercle familial et de nombreux amis. Pierre Kowalczyk, maire, entouré de ses deux prédécesseurs, a tenu à féliciter les "jeunes" mariés en leur offrant les cadeaux d'usage, en souhaitant que le platine de 2019 trouve le couple avec la même vitalité et bonne humeur.

DISTROFF

Carnet rose

C'est à Thionville que Manon a poussé ses premiers cris, pour le plus grand bonheur de ses parents, William Bourbonnaud et Annabelle Siegler, domiciliés à Distroff.

Félicitations aux parents et vœux de prospérité au bébé.

KÉDANGE -SUR-CANNER

Fête nationale

Le comité des fêtes organise les festivités de la Fête nationale. Au programme : dimanche 13 juillet dès 18 h, place de la Mairie, ambiance musicale, buvette, restauration, défilé avec lampions pour les enfants vers 22 h 30, puis feu d'artifice tiré vers 23 h.

MONNEREN

Chasse

Les rôles de répartition du produit de la chasse pour l'exercice 2014 sont déposés en mairie où ils sont consultables. Toutes les modifications intervenues durant l'année écoulée doivent être signalées avec les justificatifs nécessaires, et ce avant le 11 juillet.

GUÉNANGE

Les filles du Tennis-club ont brillé



Vanessa Albertini et Margot Hubert sont championnes de Moselle

Photo RL

Vanessa Albertini est déjà championne de Moselle de tennis en 35+. Elle aurait bien voulu réaliser le doublé en remportant aussi le championnat de Lorraine. Ce sera pour une autre fois.

Mais elle a tout de même atteint le stade des demi-finales où elle a été battue en trois sets.

C'est malgré tout une belle consolation pour la championne guénoise.

Pour sa camarade de club, Margot Hubert, classée 30/2, le

doublé reste encore possible : elle vient en effet de remporter la finale du championnat de Moselle, quatrième série, face à Claire Koulmann, d'Ennery. Rendez-vous est donc pris pour les championnats de Lorraine.

Domage pour Anne Simon, quatrième série, et Caroline Bertrand, troisième série, qualifiées elles aussi pour les finales du championnat individuel mais qui n'ont pu jouer leurs matchs pour cause de blessure.

En tout cas : bravo les filles !

BERTRANGE-IMELDANGE

Damien et Aurélie

Samedi, Damien Koch et Aurélie Pierrrot ont prononcé le "oui" traditionnel à l'hôtel de ville devant Christine Zydek, adjointe au maire. Nos meilleurs vœux de bonheur aux jeunes mariés.



Photo RL